

LED加载灯

奥斯汀系列

安装使用说明书

Add-on LED Shelf

AUSTIN Series

INSTALLATION INSTRUCTIONS

如需安装支持，配件丢失等，请联系MOEN。
(中国) 400-630-8866

www.moen.cn

PLEASE CONTACT MOEN FIRST

For Installation Help, Missing or Replacement
Parts

(China) 400-630-8866

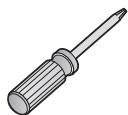
www.moen.cn

推荐工具

为了安全和让安装和替换变得容易，Moen建议您使用以下工具：

HELPFUL TOOLS

For safety and ease of replacement, Moen recommends the use of these helpful tools.



螺丝刀
Screwdriver



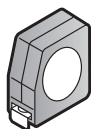
铅笔
Pencil



手枪钻
Pistol Drill



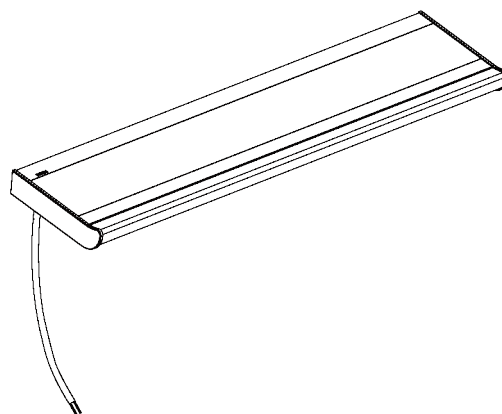
护目镜
Safety Glasses



卷尺
Tape Measure



水平尺
Spirit Level



图片仅供参考
(款式因型号而异)

Image is for reference only
(Style varies by model)

记录购买的型号：
(保存安装说明书以备将来参考)

Record Purchased Model Number:
(Save instruction sheet for future reference)

安装前注意事项

- 请仔细详阅本说明书，以便熟悉所需工具、物料、安装过程。请按照适用的章节来安装本产品，以免安装失当导致不必要的损失。除了正确的安装方法之外，请详阅所有操作及安全指引。
- 本说明书所载的一切资料，均以印刷时所有之最新产品情况为基础，MOEN保留对产品进行修改、改进的权利，技术参数如有更改，恕不另行通知。
- 在安装MOEN产品之前，请先确认所有必须的电气工作均已完成。并确认遵循制造商相关电动工具的安全的指令。
- 强烈建议在柜体安装前拆门板，使安装过程安全，具体步骤参考后续指导。
- 安装之前，仔细检查产品是否有损伤。
- MOEN产品性能卓越，经久耐用。为保证产品品质，请按照此说明书中推荐的方法进行安装，启用，操作和维护。
- 强烈要求输入电源（输入：220V-240V）必须带有地线及漏电开关。⚡
- 灯板内有高压电设备，非专业人士请勿拆开。⚡
- Y型连接：如果此灯具的外部软缆或软线损坏了，该线要由制造商或其服务代理商或有类似资格的人更换，以避免发生危险。
- 不可替换光源：此灯具的光源是不可替换的；当光源到其寿终时，应替换整个灯具。



警告：有触电的危险。

请找合格的电工来进行所有的线路连接。



警告：有触电的危险。

工作之前先切断电源。

Precautions before Installation

- Please read this manual carefully to familiarize with the required tools, materials, and installation. Please install this product in accordance with the applicable chapters to avoid unnecessary losses. In addition to the installation method, please read all operation and safety guidelines.
- All information contained in this manual is based on all the latest product conditions at the time of printing. MOEN reserves the right to modify and improve the product. Technical parameters are subject to change without notice.
- Before installing products, please confirm that all necessary electrical work has been completed. And follow the manufacturer's safety instructions related to power tools.
- It is strongly recommended to remove the doors before installing the cabinet. Refer to the corresponding instructions for specific steps.
- Before installation, check the product for damage.
- MOEN products are excellent in performance and durable. In order to ensure product quality, please follow the methods recommended in this manual for installation, activation, operation and maintenance.
- The glass laminate can carry up to 5kg articles.
- It is strongly required that the input power supply (input: 220 v-240 V) must be equipped with ground wire and leakage switch. ⚡
- There are high-voltage electrical equipment in the lamp board. Please do not disassemble it for non professionals. ⚡
- Y-type connection: if the external flexible cable or cord of the lamp is damaged, the cord shall be replaced by the manufacturer or its service agent or a person with similar qualifications to avoid danger.
- Non replaceable light source: the light source of this lamp is non replaceable; When the light source reaches its end of life, the entire lamp shall be replaced.



WARNING: Risk of electrical shock.

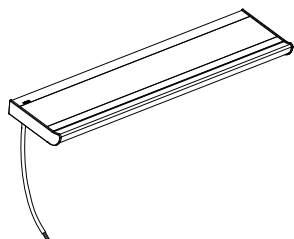
A licensed electrician should make all electrical connections.



WARNING: Risk of electrical shock.

Disconnect power before servicing.

零件清单 Parts List



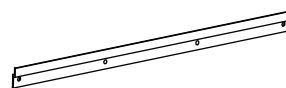
奥斯汀加载灯箱体 1件
Add-on LED Shelf Box x1



上墙胶粒 4颗
Expanded Colloidal Particles x4



M4.2x45上墙螺丝 4颗
M4.2x45 Lock Wall Screw x4



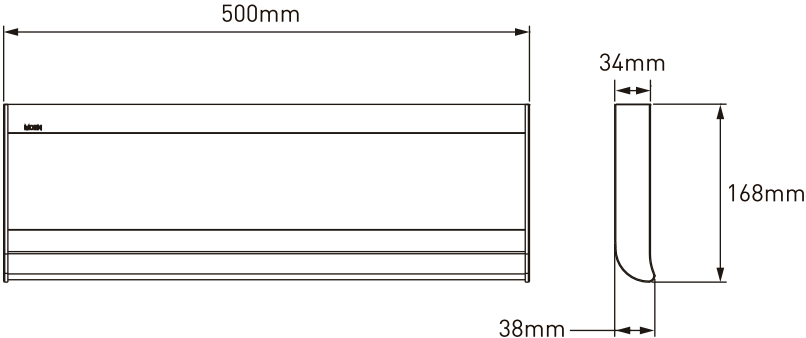
上墙挂件 1件
Hanger x1

订购信息 Ordering Information

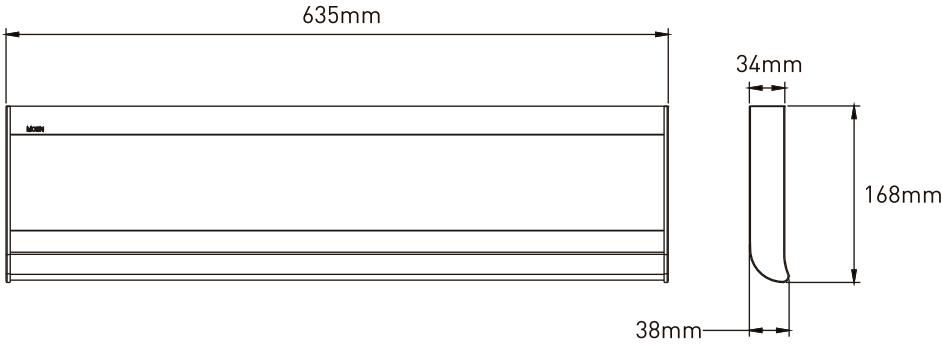
BCM01-500W 500mm加载灯 (自然白光)	BCM01-500W 500mm Add-on LED Shelf (Natural White)
BCM01-500Y 500mm加载灯 (温暖黄光)	BCM01-500Y 500mm Add-on LED Shelf (Warm Yellow)
BCM01-635W 635mm加载灯 (自然白光)	BCM01-635W 635mm Add-on LED Shelf (Natural White)
BCM01-635Y 635mm加载灯 (温暖黄光)	BCM01-635Y 635mm Add-on LED Shelf (Warm Yellow)
BCM01-800W 800mm加载灯 (自然白光)	BCM01-800W 800mm Add-on LED Shelf (Natural White)
BCM01-800Y 800mm加载灯 (温暖黄光)	BCM01-800Y 800mm Add-on LED Shelf (Warm Yellow)

尺寸图 Rough-in Dimension

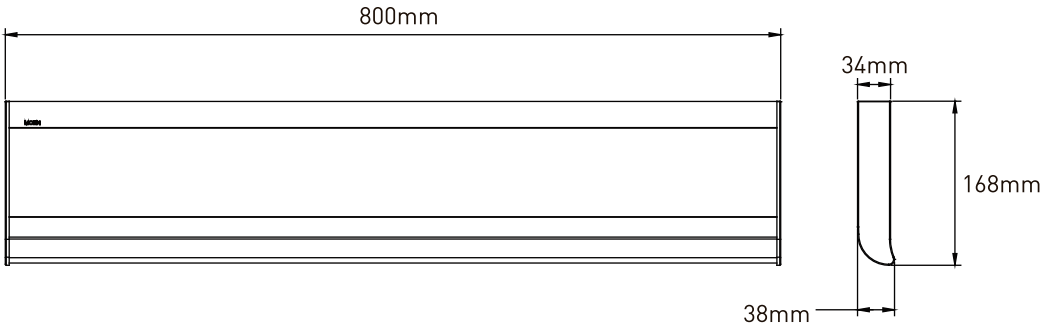
单位 Unit

产品名称 Product Name	示意图 Diagram
500mm 加载灯 Add-on LED Shelf	 The diagram illustrates the dimensions of the 500mm Add-on LED Shelf. The front view shows a rectangular unit with a total length of 500mm. The side view shows a depth of 34mm and a height of 168mm. A 38mm dimension is also indicated at the bottom of the side view.

635mm
加载灯
Add-on LED Shelf



800mm
加载灯
Add-on LED Shelf



注：摩恩公司保留随时变更图中尺寸的权利，无需另行通知。
Note: MOEN reserves the right to change marked dimensions without prior notice.

奥斯汀加载灯安装

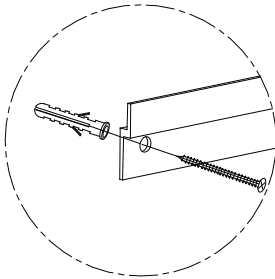
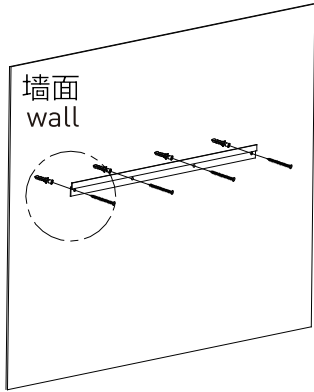
Austin Add-on LED Shelf Installation

重要提示:

- 标配的膨胀螺丝适用于混凝土、实心砖;
- 在墙体上钻孔时, 请务必小心避开墙面内部的管道 (如: 冷热水管等) 以及电线;
- 奥斯汀加载灯单独使用时安装步骤:
 1. 在墙面上确认挂片的打孔位置; (需避开墙面内部的管道及电线等)
 2. 按照孔位打孔, 装上4颗上墙胶粒;
 3. 装上4颗上墙螺丝; 固定紧挂片; 注意用水平尺调好水平。
(摩恩标配的膨胀管为直径8mm的膨胀管, 请使用钻头直径8mm的挂墙孔。)

Important note:

- The standard expansion screws are suitable for concrete and solid bricks.
- Caution When drilling holes on the wall, please be careful to avoid the pipes and wire inside the wall (such as hot and cold water pipes, etc.).
- Austin add-on LED shelf installation step when used alone.
 1. Confirm the hole position of the hanger on the wall (avoid the pipes and wire inside wall).
 2. Drilling holes according to the hole position and install 4 rubber particles on the wall.
 3. Install 4 screws on the wall, fix the hanger, pay attention to adjust the level with a spirit level.
(The standard expansion pipe of Moen is a 8 mm diameter expansion pipe. Please use a drill to drill a 8 mm diameter wall hole.)

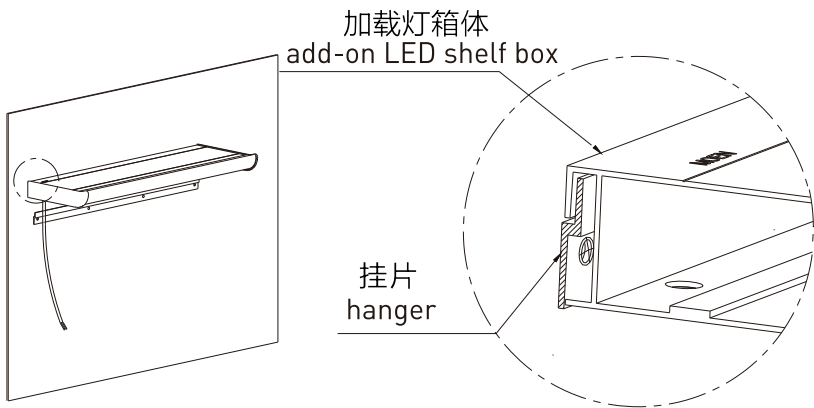


固定挂片局部示意图

local schematic diagram of fixed hanging piece

4. 将奥斯汀加载灯箱体挂在挂片上, 向下轻拉卡紧;

4. Hang the add-on LED shelf on the hanger and push it down to tighten.



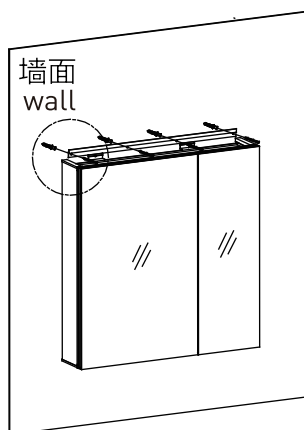
5. 接入220V电源线 (棕色线接火线, 蓝色线接零线) 安装完成。

5. Connect to 220V power supply (brown wire connect to live line, blue wire to null line) and installation completed.

• 奥斯汀加载灯安装在奥斯汀镜柜顶部安装步骤:

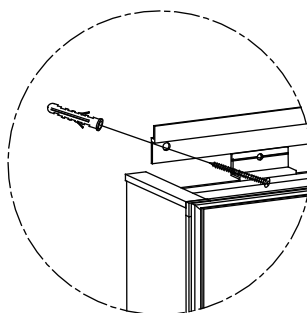
1. 奥斯汀加载灯的挂片底部贴着镜柜的上挂码, 挂片左右居中;
2. 在墙面上确认挂片的打孔位置 (需避开墙面内部的管道及电线等);
3. 按照孔位打孔, 装上4颗上墙胶粒;
4. 装上4颗上墙螺丝, 固定紧挂片, 注意用水平尺调好水平。

(摩恩标配的膨胀管为直径8mm的膨胀管, 请使用钻头钻直径8mm的挂墙孔。)



• Austin add-on LED shelf installation step when used on cabinet;

1. Attach the hanger bottom of the shelf to the hanging code of the mirror cabinet, and the hanger is centered on the left and right.
2. Confirm the hole position of the hanger on the wall (avoid the pipes and wire inside wall).
3. Drilling holes according to the hole position and install 4 rubber particles on the wall.
4. Install 4 screws on the wall, fix the hanger, pay attention to adjust the level with a spirit level. (The standard expansion pipe of Moen is a 8 mm diameter expansion pipe. Please use a drill to drill 8 mm diameter wall hole.)

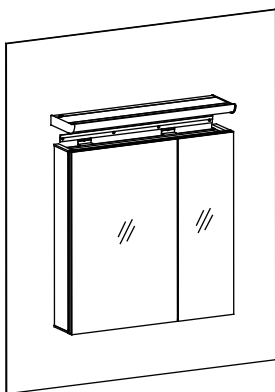


挂片底部贴在镜柜上挂码局部示意图

Attach the hanger bottom of the shelf to the hanging code of the mirror cabinet

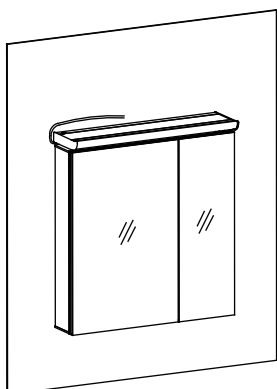
5. 将奥斯汀加载灯箱体挂在挂片上, 向下轻拉卡紧;

5. Hang the add-on LED shelf on the hanger and push it down to tighten.



6. 接入220V电源线 (棕色线接火线, 蓝色线接零线) 安装完成。

6. Connect to 220V power supply (brown wire connect to live line, blue wire to null line) and installation completed.



加载灯的保养

一、加载灯使用环境要求

- **干湿分离的卫生间：**淋浴间和其它区域相分隔，淋浴的水不会四处飞溅，是配置浴室柜的最佳环境。
- **非干湿分区的卫生间：**镜柜较易被溅水或受潮，其柜体基材可能会发霉膨胀，从而影响使用寿命。
- **日常使用注意事项：**
 - a. 保持卫生间的空气流通及地面的干燥。
 - b. 不允许水溅落到浴室柜柜体上。如果不小心沾上水，要及时用干抹布擦干，保持柜体干爽洁净。

二、日常清洁与保养

- 切勿让儿童爬上浴室柜或承受重压，以防发生危险或造成损坏。
- 加载灯使用时，不可任意被水浇、溅。如有水迹请及时用干抹布擦干。
- 加载灯是由亚克力和铝材制造出来的，只能用柔软的潮布清洁。清洁时将水喷在布上，而不是加载灯上，含氨或酸的清洁剂会损坏加载灯。
- 千万不要用磨砂型清洁剂擦拭加载灯任何地方。
- 加载灯的保养：用软布定期清洁、擦拭，洗浴后的冷凝蒸汽用干布擦净，保持加载灯干爽。
- 照明灯等电器要确保绝缘、防潮。

Add-on LED Shelf Maintenance

Use Environmental Requirements

- **The toilet is separating dry space from moist space:**
The shower room is separated from other areas. It is the best environment for configuring bathroom cabinet.
- **The toilet is not separating dry space from moist space:** The mirror cabinet is likely to be splashed or damp, and the base material of the cabinet body may become moldy and swell, which will affect the service life.
- **Daily Usage Considerations:**
 - a. Keep the air circulation in the toilet and dry the floor.
 - b. Do not allow water to splash on the cabinet body. If you accidentally get water, wipe it with a dry cloth in time to keep the cabinet dry and clean.

Cleaning and Maintenance

- Do not allow children to climb on the add-on LED shelf or bear heavy pressure to prevent danger or damage.
- Do not splash and pour water directly on the add-on LED shelf. Wipe any splashes from surfaces immediately.
- The add-on LED shelf are constructed of Acrylic and aluminum. Use only soft cloth to clean. Spray the cloth, not the add-on LED shelf when cleaning. Add-on LED shelf are damaged by the use of the mirror when cleaning. Add-on shelf are damaged by the use of ammonia or vinegar based cleaners.
- Use no abrasive cleansers on any part of the add-on LED shelf.
- Maintenance: Clean and wipe add-on LED shelf regularly, and wipe the condensation vapor with dry and soft cloth.
- The electrical connection of lighting lamps and other electrical appliances should be insulated and moisture-proof.

产品售后保修条款

摩恩产品是在高质量标准及生产工艺下制造的，摩恩承诺为消费者购买的洁具产品提供有期限免费保修及终身维修服务。

加载灯免费保修期为1年，均自消费者购买日（以摩恩产品分销商开具的发票或收据上载明日期为准）起计。

免费保修范围为产品及产品配件由于材质及工艺原因而造成的故障或损坏。免费保修期内，我们将无偿为您提供维修服务及更换发生故障的产品或产品配件。摩恩的售后服务责任仅限于对故障产品的修理，而不延及您因产品故障而发生的其他损失，法律另有规定的除外。

您需了解：产品外观碰伤、刻划痕迹，以及滥用及不正当保养所导致的故障或损坏，均不属于免费保修范围。即使在免费保修期内，属下列（1）-（5）情况之一的，需酌情收取修理费用：

1. 不能出示相符的保修卡和有效购买凭证情况的，
2. 未按使用说明告知的使用方法和注意事项造成的故障，
3. 自行拆卸、维修、改装所造成的故障和损坏，
4. 由于不可抗力等外部原因引起的故障和损坏，
5. 由于运输、搬运、挤压等造成的损坏。

对于保修期外或不在保修范围内的产品，如需维修，摩恩将酌情收取上门费、人工费及材料费。

本保修条款仅对原始消费者和酒店行业的购买者有效，并不适用于本产品工业，商业，贸易和非酒店行业的使用。

如对本保修条款内容有任何疑问，请拨打400 630 8866 咨询热线，或向当地分销商咨询。

MOEN LIMITED WARRANTY

We offer limited warranty and lifetime maintenance for Moen products, which are all manufactured with high standards of workmanship.

The period of warranty shall start from the date of purchase of the product (according to the invoice or receipt issued by Moen distributors) and shall cover a period of the following: The warranty period for the add-on LED shelf is 1 year.

This warranty is your coverage against material and workmanship malfunction or defects in Moen products or components. During the warranty period, we offer free maintenance and changing of malfunctioned products or product components. Moen's after sales service liability is limited to the maintenance of faulty items and does not cover your other losses caused by product malfunction, except for otherwise stipulated by law. Cosmetic damages (scratches, dents, etc.) and malfunction or defects caused by abuse or improper maintenance is not covered by this warranty. Although the warranty period remains valid, in case of the following conditions (1) - (5), the maintenance cost (material cost and labor cost) shall still be charged as the case may be:

1. Corresponding warranty card and valid invoice cannot be presented;
2. Faults were caused by the incompliance with the instructions and precautions provided in the user's manual;
3. Damages and faults were caused by self-actuated dismantling, repair and refit;
4. Faults and damages were caused by external factors such as force majeure;
5. Damages were caused by transportation, unloading and extrusion, etc.

This warranty is valid for the original consumers only (including hotel use), and excludes industrial and commercial use of the product (except for hotel use). This card is only responsible for product maintenance rather than any other liabilities.

In the event that the product requires maintenance but exceeds the warranty period, or that the product is not covered by this warranty, labor cost and material cost shall be charged as the case may be.

Please call 400-630-8866 or contact local dealer for any question.

MOEN® 摩恩

合格证 Compliance Certification

产品名称 LED加载灯
Product Name Add-on LED Shelf

检验员
Inspector

生产日期
Date of Production

富俊汇赢科技（上海）有限公司
中国（上海）自由贸易试验区新杨公路
1800弄1号4幢207室
邮编：201413

Fortune Brands Innovations (Shanghai) Co., Ltd
Room 207, Building 4, No.1, Lane 1800, Xinyang Highway,
China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone